أثر استراتيجيتي المواجهة ( اكشف اوراقك ) و (القفل والمفتاح) في اكتساب المفاهيم النحوية لدى طلاب الصف الخامس العلمي في مادة قواعد اللغة الكردية

م.م. اسعد مهند تركي صالح
Asaad.M@ircoedu.uobaghdad.edu.iq
جامعة بغداد/ كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية

#### الملخص

يرمي البحث الحالي الى تعرف أثر استراتيجيتي المواجهة (اكثف اوراقك) والقفل والمفتاح في اكتساب المفاهيم النحوية لدى طلاب الصف الخامس العلمي في مادة قواعد اللغة الكردية، تحدد هذا البحث بعينة من طلاب الصف الخامس العلمي في المدارس الثانوية والاعدادية النهارية التابعة للمديرية العامة لتربية محافظة بغداد /الكرخ الثانية للعام الدراسي(٢٠٢٥م-٢٠٥٥)، وبلغ حجم العينة(٢٤١) طالبا بواقع(٤١) طالبا في المجموعة التجريبية الاولى التي درست مادة قواعد اللغة الكردية وفق استراتيجية المواجهة (اكثف اوراقك) ،و(٤٨) طالبا في المجموعة التجريبية الثانية التي درست المادة نفسها وفق الطريقة الاعتيادية ، وكافا الباحث طالبا في المجموعات الثلاث في متغيرات(العمر الزمني محسوبا بالأشهر ،والذكاء، واختبار المعلومات السابقة في مادة القراءة الكردية الحديثة) وحددت المفاهيم النحوية المقرر تدريسها في التجربة ، وصاغ الباحث الاهداف السلوكية ،واعد الخطط التدريسية اللازمة للمجموعات البحث الأحدث بتدريس المجموعات الثلاث وبعد معالجة البيانات احصائيا اظهرت النتائج ايجابية المتراتيجيتي المواجهة(اكثف اوراقك) والقفل والمفتاح في اكتساب المفاهيم النحوية ، المواجهة المواجهة المتفرية المواجهة المواجهة المعلومات الثلاث وبعد معالجة البيانات احصائيا اظهرت النتائج ايجابية المتراتيجيتي المواجهة(اكثف اوراقك) والقفل والمفتاح في اكتساب المفاهيم النحوية .

الكلمات المفتاحية: الاستراتيجية، المواجهة (اكشف اوراقك)، القفل والمفتاح ،اكتساب المفاهيم.

The effect of the confrontation strategies (reveal your cards) and (lock and key) on the acquisition of grammatical concepts among fifth-grade science students in the subject of Kurdish grammar Assistant teacher saad Muhannad Turki Saleh

#### University of Baghdad/ College of Education Ibn Rushd for Human

#### **Abstract**

The current research aims to identify the effect of the confrontation strategies (reveal your cards) and the lock and key in acquiring grammatical concepts among fifth-grade science students in the subject of Kurdish grammar. This research is limited to a sample of fifth-grade science students in secondary and preparatory day schools affiliated with the General Directorate of Education for Baghdad Governorate / Al-Karkh II for the academic year ( Y.Yo-Y.Y&D). The sample size was (\\\(\xi\xi\) students, with (\xi\gamma) students in the first experimental group that studied Kurdish grammar according to the confrontation strategy (reveal your cards), (£A) students in the second experimental group that studied the same subject according to the lock and key strategy, and (£Y) students in the control group that studied the same subject according to the usual method. The researcher equated the three groups in variables (chronological age calculated in months, intelligence, and a test of previous knowledge in the modern Kurdish reading material). The grammatical concepts to be taught in the experiment were identified. The researcher formulated the behavioral objectives and prepared the necessary teaching plans for the three research groups. They were presented to experts and arbitrators. He also prepared a test for acquiring grammatical concepts. The researcher taught the three groups. By himself, at the end of the experiment, the research tool was applied to the students of the three groups. After statistically processing the data, the results showed the positivity of the confrontation strategies (reveal your cards) and the lock and key in acquiring grammatical concepts.

Key words:Strategy, Confrontation (Show your cards), Lock and Key. Concept Acquisitio .

کاریگهریی ستراتیژیهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و (کلوّم و کلیل) له بهدهستهیّنانی چهمکه ریّزمانییهکان له لای خویّندکارانی پوّلی پیّنجهمی زانستی له بابهتی ریّزمانی کوردیدا

# م.ى ئەسعەد موھەنەد توركى

زانكۆى بەغدا/كۆلىرى پەروەردەى ئىبن روشد بۆ زانستە مرۆۋايەتىيەكان

#### يوخته:

ئامانجی ئهم تویزرینهوهیه بریتییه له ناسینی کاریگهری ههردوو ستراتیزیهتی (کارتهکانت ناشکرا بکه) و (کلوم و کلیل) لهبهدهستهینانی چهمکه ریزمانییهکان لای خویندکارانی پولی پینجهمی زانستی له بابهتی ریزمانی کوردیدا. ئهم تویزینهوهیه ههستاوه به دیاریکردنی نموونهیهک له خویندکارانی پولی پینجهمی زانستی له خویندنگه ئامادهیی و ناوهندییهکانی روژ که سهر به بهریوهبهرایهتی گشتی پهروهردهی پاریزگای بهغدا/کهرخی دووهم بو سالی خویندنی (۲۰۲۵- بهریوهبهرایهتی گشتی پهروهردهی پاریزگای بهغدا/کهرخی دووهم بو سالی خویندکار له گرووپی معاروی نموونهکه (۱۶۶) خویندکار بوو بهم شیوهیه: (۹۶) خویندکار له گرووپی یکهمی ئهزموونی که به پیی ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) وانهی ریزمانی کوردییان خویند، (۸۶) خویندکار له گرووپی دووهمی ئهزموونی که ههمان بابهتیان به پیی ستراتیژییهت کلوم و کلیل خویند، و (۷۶) خویندکار له گرووپی کونتروّل که ههمان بابهتیان به ریگای ئاسایی خویند، و نهزموونی زانیاری پیشوو له بابهتی خویندنهوهی کوردی نوی). ههروهها چهمکه ریزمانییهکانی دیاری کرد که دهبوو له ئهزموونی کهدا بخوینرین. کوردی نوین). ههروهها چهمکه ریزمانییهکانی دیاری کرد که دهبوو له ئهزموونی کهدا بخوینرین. کرد و پیشانی پهپوّران و ههلسهنگینهرانی دا. ههروهها ئهزموونیکی بو بهدهستهینانی چهمکه ریزمانییهکان ئاماده کرد.

تویّژور خوّی وانه ی به ههر سی گرووپه که گوته و له کوّتایی ئهزموونی که دا ئامرازی تویّژونه و که کوّتایی ئهزموونی که دا ئامرازی تویّژینه وه که که ناماریی له سه خویّندکارانی ههر سی گرووپه که جیّبه جیّ کرد. دوای شیکردنه وه کاماریی داتاکان، ئه نجامه کان ده ریان خست که همردوو ستراتیژییه پرووبه پرووبوونه و (کارته کانت ئاشکرا بکه) و (کلوم و کلیل) کاریگه رییه کی پوّزه تیف و ئهریّنیان هم بووه له سهر به ده ستهیّنانی چهمکه ریزمانییه کان.

كليله وشهكان: (ستراتيژبيهت ، رووبهرووبهونهوه (كارتهكانت ئاشكرا بكه) ، كلوم و كليل ، بهدهستهيناني چهمكهكان)

#### بەشى يەكەم

#### ناساندنى توێڗۑنەوەكە

#### يەكەم: كێشەي توێڗٛؠنەوەكە:

هیشتا وانهی ریزمانی کوردی بو ناکوردزمانان دیلی رینگای نمریتییه ئاساییه، که ئهمهش دهبیته هوی لاوازی له بهدهستهینانی چهمکهکانی و فیربوونی له لایهن خویندکارانی پولی پینجهمی زانستییهوه. همروهها روونهدانی فیربوون لای خویندکار لهوانهیه بگهریتهوه بو نهتوانینی له بهستنهوهی ئهوهی که گویی لیدهبیت و دهیبینیت له ماوهی پروسهی وانهوتنهوهدا بهو زانیارییانهی که ههیهتی. پروسهکه لهوانهیه خراپتر بیت کاتیک ئهو چهمکانهی که دهبیت فیری بن رووتن و ناتوانریت ببینرین یان دهست بهرجهستهبن.

تویّژور له کاتی چاوپیّکهوتنی لهگهل ژمارهیهک له ماموّستایانی زمانی کوردی بو ناکوردزمانان ئهوهی ههست پیکردووه، که لاوازی ههیه له ئهدایاندا، هوٚکارهکهشی دهگهریّتهوه بو پشت نهیههستنی ماموّستایانی بابهته که به ستراتیژی وانه وتنهوی نوی و جوٚراوجوٚرهکان له ئهنجامی مهشق نهکردنیان لهسهر ئهم ستراتیژانهی وانهوتنهوه و نهخشاندنیان پیّیان. بوّیه بوونه به کهسانی که به شیّوهیه کی نیمچه روّتینی وانه کانیان دهلیّنهوه وه ک (لهبهرکردن، ههلگرتن، تهلقین کردن، و گوتنهوه) که دوورن له نویّگهری، و ئهمهش کاریگهری نهریّنی دهکاته سهر پروسه ی بهدهستهیّنانی چهمکه کانی ریّزمانی کوردی بو ناکوردزمانان.

بهو شیوه یه کیشهی ئهم تویزینهوه یه روّلی نهرینی خویندکاردا خوی دهبینیته هوی لاوازی له فیرکردندا، چونکه روّلی گهورهتر دهکهویته سهر ماموّستا، و ئهمهش دهبیته هوی لاوازی له بهدهستهینانی چهمکه ریّزمانییهکان. ئهنجامهکانی تویزینهوهی (مولی، ۲۰۲۳) جهختی لهم بارهیهوه کردووه تهوه و پشتراستی کردووه تهوه، که ئاماژهی به بوونی لاوازی له بهدهستهینانی چهمکه ریّزمانییهکان لای خویندکارانی پولی پینجهمی زانستی داوه.

بۆ دلنیابوون لهوهی که کیشهکه هیشتا بهردهوامه، تویژور کیشهی تویژینهوهکهی به شیوهیهکی وردتر دیاری کرد له ریگهی ئاراستهکردنی فورمیکی کراوه که دوو پرسیاری لهخوگرتبوو بو ژمارهیهک له ماموستایانی زمانی کوردی بو ناکوردزمانان که ژمارهیان (۱۹) ماموستا بوو. ئهو پرسیارانهش بریتی بوون له:

۱ . ئایا زانیاری پیشوهخته ههیه دهربارهی ستراتیژهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل وهک دوو ستراتیژییهت نویی وانهوتنهوهن؟

۲ .راتان چییه لهبارهی ئاستی خویندکاران له بهدهستهینانی چهمکهکانی ریزمانی کوردیدا؟ وه لامهکانیان بهم شیوهیه بوون:

۱ . ۹۰٪ وه لامیان دایهوه که هیچ زانیارییهکیان نییه دهربارهی ستراتیژه نوییهکانی وانهوتنهوه، لموانه ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل.

۲ .۸۹٪ وه لامیان دایموه که دابهزین همیه له ئاستی زانستی خویندکاران له بهدهستهینانی چهمکهکانی ریزمانی کوردیدا.

لهبهر رۆشنایی ئهوهی سهرهوهدا، توێژهر کیشهی توێژینهوهکهی به پرسیاری خوارهوه دیاری کرد (کاریگهری بهکارهێنانی ستراتیژهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلۆم و کلیل لهسهر بهدهستهێنانی چهمکه رێزمانییهکان له لای خوێندکارانی پۆلی پێنجهمی زانستی؟) دووهم: گرنگی توێژبنهوهکه:

پهروهرده پیگهیهکی گرنگی همیه له بنیاتنانی کومه الگاکان و پهرهپیدانیان، چونکه ئامانجی هینانه نارای گورانکارییه ئارهزوومه نده کانه به په په پهروهرده ئه پروسهیه که دهبیته هوی ئاراستهکردنیان بو خزمه تکردنی کومه الگاکهیان. پهروهرده ئه پروسهیه که دهبیته هوی گورانکاری له په په پهروه تاک له پرووی فیکری، سوزداری، کلتووری و کومه الایه تیه و (الموسوی، گورانکاری له په پهروه تاک له پرووی فیکری، سوزداری، کلتووری و کومه الایه تیه و سهرکه و تنیه داری در ۱۱۸ تاکه در ۱۱۸ تاکه و سهرکه و تنیه به و پهروه و به وی گهروه که ده توانیت تاکه کان پهره پیبدات و به هره کانیان پوخته بکات و هزریان تیژ بکات، ههروه کی چون ده توانیت کومه الگاهان به باکه در و تیکوشان. ئه وه پیگهیه که بو چاره سهرکردنی کیشه کان و بهروپیشچوونی نه ته وه کان و بهرهوپیشچوونی نه ته و پهروسه ندنیان (الحیلة، ۲۰۰۱: ۲۰).

زمانی کوردی ئامرازیکه بو تیگهیشتن و پهیوهندیکردن له نیوان مروقهکاندا، وهک ههموو زمانهکانی دیکه. ئهوه داهینانیکی مروّبیه که مروّقی له ئاژه فل جیاکردووه به سهرهتاکه هی له ریّگهی ئاماژه یان هیما یان دهرکردنی دهنگی دیاریکراوه وه بووه. لهگه فل ریّککهوتن لهسهر هیماکان له نیوان بوونه وه وه کوندا (کوّمه فه مروّبیهکاندا)، کوّمه فلگاکان و زمانهکان دروست بوون. بهینی پیناسه هی هینری سویت، زمان "گوزارشت کردنه له بیروّکهکان له ریّگهی بهکارهینانی دهنگی وشهکانه کو دهبنه وه فه نیو وشهکاندا، و وشهکان رسته پیکده هینن، و ئهم بیروّکانه گوزارشت له بنیاتیکی زمینی دیاریکراو ده کهن ". زانا نعوم چوّمسکی ده فیّت: "له ریّگهی زمانه وه ده چینه ناو ناوهروّکی مروّقه و و روینی تاک و کوّمه فل ده ناسین که له سهره تای در وستبوونییه وه

لهسهر زهوی هاوریّی بووه، و بنیاتی زمینی لای مروّف تهواو دهبیّت به گویّرهی گوزارشتکردنی له پیداویستییهکانی به گوتن و وتن" (قره مان، ۲۰۱۹: ۳۸۳).

زمانی کوردی گرنگی خوّی له ریزرمانه که و پابه ندبوون به و ریسایانه وه وه رده گریّت. ریزرمانی همر زمانی ک بنیات تراوه له سمر چاندنی توانا له ده ربرین و تیگه یشتنی دروستدا، دوور له همله و لادان و شیواندنی واتا. ئهمه روانینیکی دروسته که ریزرمان به ئامانج نابینیت، به لکو ئامرازیکه بو ریخ دروستی زمان تا پهیامه که به تهواوی ورده کاری و روونی بگهیه نریته میشکه کان (نعمة، ۱۱۸ کار ۱۱۸ کار).

فیرکردنی چهمکهکان گرنگییهکی گهورهی ههیه چونکه له ناوهندی بنیاتی مهعریفی لای خویندکار دهکهون. ئهوان له سهرووی زانیاری و راستییهکان و له ژیر بنهما و یاساکان دهکهون. ئهوان له بلوکی راستییهکان پیکدین و فراوانترین توخم پیکدههینن له پیکهاتهکانی سیستهمی مهعریفی خویندکار. بویه، سهرکهوتن له فیرکردنیان به خویندکاران له ریگهی پروگرامی خویندنهوه، مانای وایه که خویندکاران خاوهنی ۷۰٪ ی سیستهمی مهعریفین، که ئهمهش گهورهترین ریژه پیکدههینیت له قهبارهی سیستهمی مهعریفیدا (عطیة، ۲۰۰۸: ۲۲۶).

چهمکهکان ستراتیژییهت وانهوتنهوهیان ههیه که یارمهتی سهرکهوتنی وانهوتنهوهیان دهدات، و گهیاندنی زانیاری دروست به کهمترین کات و ئاسانترین ههول. له نیّو ئهم ستراتیژه نویّیانهی وانهوتنهوهدا ئهوانه ههن که لهسهر بنهمای تیوّری بنیاتنانهوه دادهمهزریّن، که جهخت دهکهنهوه لهسهر ئهوهی که خویّندکار زانیارییهکانی به شیّوهیه کی ناوخوّیی بنیات دهنیّت و کاریگهر دهبیّت به ژینگهی دهوروبهر و کوّمهلّگا و زمان، ههروهها ههر خویّندکاریه ک شیّوازی تایبهتی خوّی ههیه بو تیّگهیشتن و بنیاتنانی زانیاری له پیّکهاته ی مهعریفی خوّیدا (البنا، ۲۰۱۲، ل۱).

له نیّو ستراتیژییهکانی تیوری بنیاتنانهوهدا، ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییهت کلوّم و کلیل همن که له ستراتیژییتهکانی فیربوونی چالاک دادهنرین. ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) یهکیّکه له ستراتیژییهت نوییهکانی

وانموبتنموه که هانی خویندکاران دهدات بن گویگرتن، گفتوگن، دیالنگ، بهشداریکردن و گورینموهی بیرورا بهبی دلهراوکی یان دوودلی. ئهمه ستراتیژیتیه کی خوشه که له کوتایی وانه که یان له ماوه ی وانهکه دا به کاردیت (امبو سعیدی والحسینیة، ۲۰۱۲، ۲۲۷).

به لام ستراتیژید مت کلوّم و کلیل یه کیّکه له ستراتیژییته کانی وانه و تنه به بوّ فیربوونی زانیاری یان و شه یان ئه و بابه تانه ی که ده مانه و یّت فیریان ببین به کاردیّت، له ریّگه ی به ستنه وه ی زانیاری نوی به زانیاری نائاشنا، به پشت به ستن به دوّزینه وه ی ویّنه یه کی زهینی که زانیاری پیشوو و زانیاری نوی به یه که وی به به که وی به به که وی که وی به که وی به که وی به که وی که وی به که وی که وی به که وی به که وی که

قوناغی ئاماده یی گرنگییه کی زور گهوره ی همیه لمبهر ئهوه ی کهسی دهرچووی ئه و قوناغه دهگهیه نیته خویندنی ئهکادیمی پسپوری له پهیمانگاکان و کولیجه کان، پروسه ی ئاماده کردنی خویندکاران له و قوناغه دا گرنگ و به سووده.

لهبهر ئهمه ههمووی، تویّژهر بریاری دا تویّژینهوهیهک ئهنجام بدات بو زانینی کاریگهری به کارهیّنانی ستراتیژییهت پرووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییهت کلوم و کلیل له وهرگرتنی چهمکهکانی پیّزمان لای خویّندکارانی پوّلی پینجهمی زانستی له بابهتی پیّزمانی زمانی کوردی.

# الله عند الله عند الله عنه عند الله عنه عند الله عنه الله الله الله عنه الله علم الله علم الله عنه الله عنه الله عنه الله عنه الل

۱ – گرنگی زمان وهک دیاردهیه کی پهفتاری زانیاری و شارستانی، سهره پای ئهوه ی که ئامرازیکه
 بو یهیوهندی و کاربگهری و قهناعه ییهینان.

- ۲ -گرنگی زمانی کوردی وهک دووهم زمانی نهتهوهیی له عیراق.
- ۳ –گرنگی ریزمانی زمانی کوردی وهک ئامرازیک بۆ پاراستنی قسهکردن و دروستی دهربرین، که ئامانجیک نییه بۆ خوّی به نامرازیکه له ئامرازهکان که یارمه تی خویندکاران دهدات بو خویندنه وه، قسهکردن و نووسین به زمانیکی دروست.
- گرنگی ستراتیژییه پرووبه رووبه رووبوونه (کارته کانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییه کلوم و کلیل وه ک دوو ستراتیژییه نویی وانه و تنه و های دوو ستراتیژییه نویی وانه و تنه و های دوو ستراتیژییه نویی وانه و تنه و های دوو ستراتیژییه نویی و نام و تنه و دو و کلیل دوو ستراتیژییه نویی و نام و تنه و نام و کلیل دو و ستراتیژییه نویی و نام و تنه و نام و
- کرنگی قوناغی ئامادهیی وهک بهردی بناغه که قوناغی زانکوی لهسهر بنیات دهنریّت بو ئهوانهی که بریار دهدهن بهردهوام بن له خویّندن، پولی پینجهمی ئامادهیی به دلّی قوّناغی ئامادهیی دادهنریّت.

#### سێيهم: ئامانجى توێژبنهوه:

ئهم تویّژینهوهیه ئامانجی ئهوهیه که بزانریّت (کاریگهری ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییهت کلوّم و کلیل له وهرگرتنی چهمکه ریّزمانییهکان لای خویّندکارانی پوّلی پیّنجهمی زانستی).

# چوارهم: گريمانهي توپژينهوه:

بوّ بهدیهیّنانی ئامانجی توبّرْبنهوهکه، توبّرْهر گریمانهی سفری خوارهوهی داناوه:

هیچ جیاوازییه کی خاوه ن ده لالهتی ئاماری له ئاستی ده لالهتی (۰۰۰۰) نییه له نیّوان ناوهندی نمره کانی خویّندکارانی گروپی یه که می ئهزموونی که بابهتی ریّزمانی زمانی کوردی دهخویّنن بهییی ستراتیژییه پرووبه رووبه رووبه وبوونه وه (کارته کانت ئاشکرا بکه) و ناوهندی نمره کانی خویّندکارانی گروپی دووه می ئهزموونی که ههمان بابه ت دهخویّن بهیی ستراتیژییه کلوم و کلیل و ناوهندی نمره کانی خویّندکارانی گروپی کونتروّل که ههمان بابه دهخویّن بهییی ریّگای ئاسایی له ئهزموونی وهرگرتنی چهمکه ریّزمانییه کان دوای ئهزموونه که.

## پینجهم: سنوورهکانی توبرینهوه

#### ئەم توپرىنەوەيە سنووردار دەكرىت به:

۱ –خویّندکارانی پوّلی پینجهمی زانستی له قوتابخانه ناوهندی و ئامادهییه روّژانه حکومییهکانی سمر به بهریّوهبهرایهتی گشتی پهروهردهی به غدا / کمرخی دووهم بوّ ساڵی خویّندنی (۲۰۲۶ – ۲۰۲۵)، وهرزی یهکهمی خویّندن.

 $Y-i\check{e}$  بابهتی ریّزمانی ((چهمکی جیّناوی لکاو – چهمکی جیّناوی سهربهخوّ – چهمکی ناو له رووی ژماره – چهمکی ناو له رووی بیّناسه – چهمکی نیشانه پرس – چهمکی کاری رابردوو – چهمکی کاری داخوازی – چهمکی هاولّکار)، له کتیبی خویّندنهوه و ئهده بی کوردی که بریاره بوتریّتهوه بو خویّندکارانی پوّلی پیّنجهمی ئاماده یی بو ناکوردزمانان بو سالّی خویّندنی (۲۰۲۵–۲۰۲۰ز)، چاپی چوارهم.

۳- ئاستەكانى وەرگرتنى چەمكە رۆزمانىيەكان (پۆناسەى چەمك، جياكردنەوەى چەمك، و
 پراكتىزەكردنى چەمك).

# شەشەم: ديارىكردنى زاراۋەكان:

# ۱ – کاریگهری:

التمیمي و ئموانی تر پیناسمیان کردووه به" :کوّمهٔلیّک زانیاری و کارامهیی بمدهستهاتوو که له پیّگهی بابهته خویّندراوهکانموه پهرهی پیّدراوه و به نمرهکانی ئمزموونی دهناسریّتموه) ."(التمیمی و اخرون، ۲۰۱۸: ۳۲)

تویّژور به شیّوهیه کی کرداری پیّناسه ی ده کات به نه و گوْرانکارییه زانیارییه مهبهستداره ی که لای خویّندکارانی پوّلی پیّنجه می زانستی (دوو گرووپی ئهزموونی که نموونه ی تویّژینه وه کهن) رووده دات، له ئهنجامی به کارهیّنانی دوو گوْراوی سهربه خوّ (ستراتیژییه تر رووبه رووبوونه و کارته کانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییه کلوّم و کلیل (که به ئهزموونی دوایی بهدهستهیّنانی چهمکه کان ده پیّوریّت.

#### ۲ – ستراتیژ:

#### لهلايهن ئهمانهوه ييناسه كراوه:

- (کۆمهڵێک (۲he Florida Center Technology): ناوەندى تەكنەلۆژياى فلۆرىدا": (كۆمهڵێک رۆشوێن و چالاكى و رێگاو شێوازه كه مامۆستا هەڵىدەبژێرێت يان پلانى بۆ دادەنێت كه يارمەتى خوێندكاريان دەدات بۆ بەكارهێنانى پێشبینى وەک ئامرازێکى يارمەتىدەر بۆ تێگەيشتن كاتێک بابەتێکى دياريكراو دەخوێننەوە يان دەخوێنن" The Florida كاتێک بابەتێکى دياريكراو دەخوێننەوە يان دەخوێنن" (2002: 9)،Center)Technology
- (العفون وفاطمة)" : (ئەو بارودۆخ و تواناييانەى كە مامۆستا لە ھەڵويٚستىكى فىركارىدا دابىنى دەكات و ئەو رىكارانەى كە دەيانگرىتەبەر بۆ يارمەتىدانى فىرخوازان بۆ بەديھىنانى ئامانجە دىارىكراوەكانى ئەو ھەڵوىستە" (العفون وفاطمة ، ۲۰۱۱: ۹۰).

تویّرور به شیوهیمکی کرداری پیناسمی دهکات :کوّمهلیّک همنگاوی کردارییه که تویّرور لمگهل خویّندکارانی پوّلی پینجهمی زانستی له همردوو گرووپی ئمزموونی (نموونهی تویّرینهوه) بهکاری هیناوه بو وانهوتنهوهی ریّزمانی زمانی کوردی بهپیّی ستراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و ستراتیژییهت کلوم و کلیل، بو ئهوهی فیربوون چالاکتر و خوشتر و ئاسانتر بیّت. هیتراتیژییهت رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه)

(الشمري) پيناسهى كردووه به: "ستراتيژييهتيهكه له ستراتيژهكانى فيربوونى چالاكى خوش كه له كۆتايى وانهدا له قوناغى هملسهنگاندنى كۆتايى يان له ميانهى وانهدا بهكارديّت" (الشمري، ۱۱ ۲۰: ۲۸).

تویزور به شیوهیه کی کرداری پیناسه ی ده کات به وه ی نه و ستراتیزییته ی که تویزور پشتی پی به ستووه له وانه و تنه و ریزمانی زمانی کوردی بو خویندکارانی پولی پینجه می زانستی (نموونه تویزینه وه) و له سه ر گرووپی ئه زموونی یه که می جیبه جی کردووه، له ریگه ی هاندانی خویندکاریان بو ئالوگوپی بیروپا له نیوانیاندا، به جوریک که تویزور خویندکاریان به سه ر گرووپی چوار که سیدا دابه ش ده کات و کارتی پرسیار ده رباره ی بابه تی وانه که و کارتی وه لام ئاماده ده کاتیک ده کاتیک و به سه ر گرووپه کاندا دابه شی ده کات. کاتیک

وه لامه کان دهدرینه وه، سهر وکی ههر گرووپیک داوا له هاوریکانی ده کات کارته کانیان ئاشکرا بکه به دهسته واژه ی (کارته کانت ئاشکرا بکه) و گفتوگویان لهسهر وه لامه کانیان ده کات.

#### ٤ – ستراتيژبيهت كلۆم و كليل:

(ئەمبوو سەعىدى و حوسەينىيە) پىناسەيان كردووه بە: "ستراتىژىيتەكە لە ستراتىژىيەكانى فىربوونى چالاك، ئامانجى بەھىزكردنى رۆحى ھاوكارى و ھەماھەنگى لە نىوان خوىندكاريان و شكاندنى رۆتىنى باوه، پرۆسەى فىربوون دەكات بە سەرنجراكىش و بىزاركەر نىيە، كە مامۆستا كۆمەلىك پرسيار لە كارتەكاندا ئامادە دەكات و وەك سىنىيەك بۆ خوىندكاريان دەخاتە روو تا وەلاميان بدەنەوه" (أبو سعيدى والحوسينية، ٢٠١٦: ٢٦١).

تویژور به شیوهیمکی کرداری پیناسمی دهکات به: ئمو ستراتیژییمت که تویژور له وانموتنموهی ریزمانی زمانی کوردی بو خویندکارانی گرووپی ئمزموونی دووهم پهیرهوی کردووه، له ریدگمی ریکخستنی خویندکاران به شیوهی گرووپی تمنیشت یمک، و دواتر دابهشکردنی کارتمکان بهسمریاندا که کومملیک پرسیار لمخودهگرن که یمکیک له خویندکارانی گرووپمکه دهیانخاته روو و همولدان بو وهلامدانموه لهلایمن خویندکاریمکی ترهوه له هممان گرووپ، و کاریگمریهکمی به ئمزموونی دهستکموتی دوایی که بو مهبهستمکانی ئمم تویژینموهیه ئامادهکراوه، دهینوریت.

# ه -بهدهستهینان (وهرگرتن):

#### لهلايهن ئهمانهوه پيناسه كراوه:

- (المسعودی) به: "توانای فیرخواز بو پاراستنی زانیارییهکان و سوودوهرگرتن لیّیان و پراکتیزهکردنیان له بارودوّخه جوّراوجوّرهکانی فیرکاریدا، ئهم بهدهستهیّنانه بو چهمکه زانستیهکان پشت دهبهستیّت به رادهی زانینی فیرخواز بو چهمکه پیشینهکان که پروسهیه کی بنهرهتییه بو بهدهستهیّنانی چهمکی نویّ" (المسعودی، ۲۰۱۳: ۷۳).
- (زایر و سماء) به: "بری ئهو زانیارییه پلهبهندییانهی که تاک له ریّگهی بهرکهوتن به بارودوّخی فیرکاری جیاوازهوه بهدهستی دههیّنیّت، بو ئهوهی کوّگای روفتاری بو دروست بیّت تا کارهکانی له ژبانی کردهییدا دهربخات" (زایر و سماء، ۲۰۱٦: ۱۵۲).

# توپژور بهدهستهینان به شیوهیهکی کرداری پیناسه دهکات:

تواناکردنی خویندکارانی پۆلی پینجهمی زانستی (ههردوو گرووپی ئهزموونی) لهسهر (پیناسهکردن، جیاکردنهوه، پراکتیزهکردن)ی چهمکه ریزمانییهکانی ناو کتیبی خویندنهوه و ئهدهبی کوردی که بۆ پۆلی پینجهمی ئامادهیی دانراوه، لهسهر بنهمای تایبهتمهندییه هاوبهشهکانیان، و ئهم توانایه به ریگهی ئهو نمرانهی که له ئهزموونی بهدهستهینانی چهمکهکانی دواییدا بهدهستی

دههیّنن (که تویّژور بق بابهته دیاریکراوهکان ئامادهی کردووه و له کوّتایی ئهزموونی تویّژینهوهکهدا جیّبهجیّ دهکریّت) دهپیّوریّت.

#### ٦-چەمك :

#### لهلايهن ئهمانهوه ييناسه كراوه:

- ۱. (GOOD)به: "بیروّکه یان نویّنهرایه تیکردنی توخمی هاوبه ش که دهکریّت له نیّوان گرووپ یان پوّلیّنکراوهکاندا جیاوازی بکات، یان ویّنه یه کی زمینی گشتی و رووتکراوهیه بو بابه تیّک یان دوّخیّک (GOOD) "، (GOOD) "، (GOOD) "، (GOOD) "، (GOOD)
- ۲. (الخزرجي) به: "ئموهى كه لاى تاك له واتا و تنگمیشتن دروست دهبیت كه پمیوهندی به وشه یان دهستمواژهیمكی زانستی دیاریكراوهوه همیه" (الخزرجی، ۲۰۱۱: ۲۶).

#### توبرور چەمک به شیوهیهکی کرداری ییناسه دهکات:

همموو ئمو ویّنا زوینییانمیه که میّشک توماری دهکات بو وشمکانی بابمتی ریّزمانی زمانی کوردی بو پوّلی پیّنجممی زانستی، و یارمهتی خویّندکاریان دهدات بو پیّکهیّنانی بیروّکمیهک دهربارهی دیارده زانستیهکان و له نهنجامدا دانانی ناویّکی زانستی بو وشمکه.

#### ٧- چەمكە رېزمانىيەكان:

تویزور به شیوهیه کی کرداری پیناسه ی دهکات به: زاراوهیه که به شیوهیه کی زهینی یان هیماییانه گوزارشت له کومهٔنیک ناو یان وشه دهکات که خهسله ی هاوبه شیان ههیه و له کتیبی خویندنه و مهده بی کوردی که بو خویندکارانی پولی پینجه می ناماده یی له چهمکه ریزمانییه کاندا دانراوه بو سالی خویندنی (۲۰۲۰–۲۰۲۰)، و له ریگه ی نهو نمرانه ی که خویندکاریان له نمزموونی بهدهستهینانی چهمکه کانی دواییدا بهدهستی دههینن، دهینوریت.

# ۸ - ریزمانی زمانی کوکرردی:

تویّژور به شیّوهیه کی داری پیّناسه ی دهکات به: ژمارهیه ک بابه تی ریّزمانییه که له کتیبی خویّندنه و و ئهدهبی کوردیدا هاتووه که بو خویّندکارانی پوّلی پیّنجه می ئاماده یی (زانستی و ئهدهبی) دانراوه بو سالّی خویّندنی (۲۰۲۵–۲۰۲۵)، چاپی چوارهم.

# ۹ - پينجهمي زانستي :

**وزارة التربیة** "پیناسهی کردووه به: "یهکیّکه له قوّناغهکانی خویّندنی ئاماده یی که له سیّ قوّناغ پیّکهاتووه، ماوهکه سیّ ساله و ئهم قوّناغه له دوای خویّندنی ناوهندییه وه دیّت، و له کوّتایی ئهم قوّناغه دا پسپوّری دهست پیّدهکات" (وزارة التربیة، ۲۰۱۲: ۱۰).

#### بهشى دووهم

لايهنه تيۆرىيەكان و توپژينهوه پيشينهكان

لايهنه تيۆرىيەكان

#### 💠 تيۆرى بونيادگەرى :

تیۆری بونیادگمری جهختی لهسهر پرۆسهی فیربوون و دووباره بنیاتنانهوهی زانیاری خویندکار کردووه ته وه له ریگهی پرۆسهی کارلیکی کومه لایه تی لهگه ل ئهوانی تردا، واته خویندکار زانسته کهی دهربارهی دیارده سروشتیه کانی جیهانی دهوروبهری ته نها له ریگه ی چالاکییه تایبه تیبه کانییه وه بنیات نانیت که له ریگه یانه وه واتای تایبه به خوی له میشکیدا دروست دهکات، به لمکو لهوانه یه له ریگهی گفتوگوکردنی ئه و واتایانه ی که پیی گهیشتووه لهگه ل ئهوانی تردا بیت که دهبیته هوی هموارکردنی ئه واتایه به بهی فهلسه فهی بونیادگهری ، خویندکار به دوزه رهوه ی داده نریت که فیری ده بیت، به پراکتیزه کردنی بیرکردنه وهی زانستی، و به دوای واتادا دهگه ریت، سهره رای ئهوه ی که بنیاتنه ری زانسته که یه و به شداره له بهرپرسیاریتی واتادا ده گهریت، سهره رای ئهوه ی که بنیاتنه ری زانسته که یه و به شداره له بهرپرسیاریتی بهرپوه بردنی فیربوون و هم لسه نگاندنیدا (الهاشمی والدلیمی ، ۲۰۰۸: ۱۲۶).

#### 💠 چەمكى فيربوونى چالاك :

فیربوونی چالاک فهلسهفهیه کی پهروهردهییه که پشت به ئهرینی بوونی خویندکار له ههلویستی فیربوونی چالاک فهلسهفهیه کی پهروهردهییه کا پشت به ئهرینی وانهوتنه وه لهخوده گریت که فیرکاریدا دهبهستیت، و ههموو کرداره پهروهردهییه کان و رینکارهکانی وانهوتنه وه تویشینه و تویشینه و تویشینه و تویشینه و تویشینه و تامیم کردن و وهرگرتن ناکات، بهلکو لهسهر بیرکردنه و و توانای چارهسهرکردنی کیشهکان و کاری بهکومه و فیربوونی هاریکارانه جهخت دهکاته و (علی، ۲۰۱۱: ۲۳۶).

# 💠 ئامانجەكانى فىربوونى چالاك :

# فيربووني چالاك چەندىن ئامانجى ھەيە لەوانە:

 ۱ هممهجۆركردنى چالاكىيە فۆركارىيەكان كە گونجاون بۆ خوێندكاران بۆ بەديهێنانى ئامانجە پەروەردەييە خوازراوەكان.

- ۲ هاندانی خونندکاران بو خستنه رووی نموونهی جیاواز و چارهسه رکردنی کیشهکان.
  - ۳- پیوانهکردنی توانای خویندکاران بو بنیاتنانی بیروکهی نوی و ریکخستنیان.
- 3 تواناکردنی خویِندکاران بو به به به به به مستهینانی کارامه یی هاوکاری و کارلیّک و پهیوهندیکردن لهگهل ئه وانی تردا -0 به به به نازیاری و ئاراسته خوازراوه کان له لایه نویندکارانه وه، و تیپه پهوون به ئه نوموونی فیرکاری و ژبانی پراسته قینه دا (حسیّن، ۲۰۰۷: 3).

# 💠 رۆنى مامۆستا لە فىربوونى چالاكدا:

- ۱-يارمهتيدهري خويندكارانه بو دوزينهوهي زانياري و زانست به خويان.
  - ٢-رهچاوكردنى جياوازييه تاكهكهسييهكان له نيوان خويندكاراندا.
  - ٣-بهشداربپێکردنی ههموو خونندکاران له چالاکییهکانی فێربووندا.

- ٤-رهچاوكردنى به ها و ئاراسته و مهيل و خوليا لاى خويندكاران.
- ٥- دەوللەمەندكردنى ژبنگەى فېربوون بە ئامراز و شېوازى نوي (بدر، ۲۰۰۸: ٤٥).

# پرۆڵی خوبندکار له فیربوونی چالاکدا:

- ۱ متمانهی خویندکار به تواناکانی خوّی بوّ مامه لهکردنی سهرکه و تووانه لهگه ل ژینگهی فیرکاری و فیربوونی دهوروبه ریدا.
  - ۲- رێزگرتن له بههای ئاڵوگۆړی بيروړا و بيرۆكهكان لهگهڵ ئهواني تردا .
- ۳-تێگەيشتنى خوێندكار كە گەشەسەندن و پێشكەوبتنى وەك تاكێک لە خودى خۆيەوە دەست يێدەكات.
  - ٤- خستنه رووي پرسياره کاني پهيوهست به چالاکييه کان (سعادة و اخرون ، ٢٠٠٦: ١٢٢).

# ستراتیژییهت (رووبهرووبوونهوه) کارتهکانت ئاشکرا بکه:

ستراتیژییهت (پرووبه پرووبوونه وه) کارته کانت ناشکرا بکه یه کیکه له ستراتیژییه کانی فیربوونی چالاک و ئامانجی به هیزکردنی فیربوونی هاریکارانه به نیوان خویندکاراندا، و پراهینانیانه له سهر گفتوگو و دیالوّگ بهبی ترس یان دله پاوکی، و وه ک پیگایه ک بو پیدا چوونه وه کوتایی وانه دا به کاردیّت (أمبو سعیدی والحسینیة، ۲۰۱۲: ۲۲۷).

# هەنگاوەكانى ستراتىژىيەت (رووبەرووبوونەوە) كارتەكانت ئاشكرا بكە:

- ۱. ماموستا كارتى پرسيار و وه لامهكانيان كه پهيوهندييان به بابهتى وانهكهوه ههيه ديزاين
   دهكات و له ناوهراستى ميزهكه دايدهنيت.
- خويندكاران بهسهر گرووپدا دابهش دهكرين كه ههر گرووپيك چوار خويندكار لهخودهگرنت.
- ۰۰ خوێندکاران سەرکردەيەک بۆ ھەر گرووپێک ھەڵدەبژێرن كە ئەركى ھەڵبڙاردنى كارتى پرسيارەكانە و دواتر خوێندنەوەى پرسيارەكەيە بۆ ھاوړێكانى لە گرووپەكەدا، پاشان لەگەڵ ھاورێكانى ترى وەڵامەكە لە كاغەزێكدا دەنووسێت.
- ٤. كاتينك خويندكاران له نووسينى وه لامهكانيان تهواو دەبن، سەركردەكەيان داواى ئاشكراكردنى
   كاغەزەكانيان دەكات به دەستەواژەى (كارتەكانت ئاشكرا بكه).
- ٥. سەركردەى گرووپەكە پيرۆزبايى لەو خوێندكارانەى گرووپەكەى دەكات كە وەڵامى دروستيان داوەتەوە و پروونكردنەوە دەدات بەو خوێندكارانەى كە وەڵاميان نەداوەتەوە يان ھەللەيان كردووە لە چارەسەركردنى پرسيارەكەدا.
- ٦. كاتنك پنگاكه دووباره دهكرنتهوه، سهركردهى ههر گرووپنك دهگۆپدرنت (الشمري، ٢٠١١:٢٨).

#### ستراتیژبیهت کلۆم و کلیل:

ستراتیژییهت کلوّم و کلیل یهکیّکه له کاریگهرترین و نهرمترین ستراتیژییهت خهیالییهکان بوّ یارمهتیدان له کوّدکردنی زانیاریی نوی و دهرهیّنانی واتا، و پشت به ویّناکردنی زهینی دهبهستیّت، و یارمهتی ئامادهکردن و چارهسهرکردنی زانیاری و بیرهیّنانهوهی دهدات، بهجوّریّک که دهتوانریّت لهلایهن خویّندکارانهوه به شیّوهیه کی تاکهکهسی فیّری بین و بهکاری بهیّنن، کاتیّک پهیوهندی دروست دهکهن و سیستهمیّکی تایبهت به خوّیان بنیات دهنیّن (حمادات، ۲۸۷: ۲۸۷).

ئهم ستراتیژییهت بو فیربوونی زانیاری یان وشهکان یان ئهو بابهتانه که دهخوازریّت فیریان ببن به مکاردیّت: به بهستنه وه زانیاریی نوی به زانیاریی نائاشنا به پشتبهستن به دوزینه وه وینه یه که زوینی که پهیوهندی له نیوان زانیاری پیشتر و زانیاریی نویّدا دروست دهکات، بهجوریّک که زانیاری پیشتر دهبیّته کلیلیّک بو زانیاریی نوی (زایر و واخرون ، ۲۰۱۵: ۲۶۹).

#### هەنگاوەكانى ستراتىژىيەت كلۆم و كلىل:

۱ – کلیلی زانیاری :ماموّستا وشهی ئاشنا بو فیرخواز پیشکه شدهکات به مهرجیّک پهیوهندیدار بیّت به زانیاریی نویّی ئه و بابهتهی دهخوازریّت فیری ببن، بهجوّریّک ئه و وشانه دهبنه کلیل بو بیرهیّنانهوهی زانیاریی نوی.

Y-كليلهكانى زانيارى و كلۆمهكانيان :مامۆستا لهم ههنگاوهدا كلۆم بۆ وشه كليلييهكان دههێنێته ئاراوه كه بريتين له وشهى نائاشنا كه خوێندكار به شێوهيهكى بهردهوام مامهڵهيان لهگهڵدا ناكات، بهجۆرێک ئهم زانيارييانه دهبنه كلۆم بۆ كليلهكانى زانيارى، و بهمجۆره يارمهتى خوێندكار دهدهن بۆ بيرهێنانهوه، چونكه دهزانرێت كه ههتا زانيارييهكان نائاشناتر بن، زياتر يارمهتى بيرهێنانهوه دهدهن ئهگهر ببهسترێنهوه به شتێكهوه كه يارمهتى بيرهێنانهوهيان بدات.

۳-بهستنهوهی کلۆمهکان به زانیاریی کلیلییهوه ناهم قوناغهدا، ماموستا پهیوهندی له نیوان کلیلی زانیارییهکان (وشهکان) و زانیاریی نویی ئهو بابهتهی دهخوازریّت فیری ببن دروست دهکات، بهجوریّک ماموّستا و خویّندکار ههولّدهدهن پهیوهندییهکی لوّژیکی له نیّوان زانیاریی نویّی ئهو بابهتهی دهخوازریّت فیری ببن و ئهو زانیارییهی که ههیانه له ریّگهی بیرهیّنانهوهوه دروست بکهن.

3-بهکارهێنانی کلۆم و کلیله زانیارییهکان به کردهیی نامم ههنگاوهدا، ماموّستا خویّندکار دهگوازیّتهوه بو قوّناغی پراکتیزهکردنی کردهیی که بریتییه له بهکارهیّنانی زانیاریی پیشوو و نوی دوای ئهوهی خویّندکار پهیوهندیی لوژیکی له نیّوان کلیل و کلوّمهکانیاندا فیّر بووه، و پراکتیزهکردنهکه لهلایمن خویّندکار خویهوه به کردهیی دهبیّت، بهجوّریّک ماموّستا پرسیاریّک پیشکهش دهکات که یارمهتی خویّندکار دهدات بو بیرهیّنانهوه دوای بهکارهیّنانی پهیوهندیی لوژیکی که له ههنگاوی پیشوودا راهیّنانی لهسهر کردووه.

٥-قوناغی هملسمنگاندن :ماموستا لهم قوناغهدا خوّی هملسمنگاندن ئهنجام دهدات چونکه زانیاریی نوی بو خویّندکار نائاشنایه و پیشتر مامهلهی لهگهلدا نهکردووه (زایر و اخرون، ۲۲۹).

#### چەمكەكان:

#### توخمهكاني چهمك:

#### چەمک لە توخمە سەرەكىيەكانى خوارەوە يىكدىت:

- 1. ناولیّنان : ئاماژه به ناو یان وهسفی چهمکهکه دهکات، و ناوهکه نیّوهندگیری زمانهوانییه بو ناسینی چهمکهکه. له ریّگهی ناوی چهمکهوه، خویّندکار دهتوانیّت به میّشکی خوّی مانای ئهم ناوه ویّنا بکات. ههموو چهمکیّک مهدلولیّک یان پیّناسهیه کی دیاریکراوی ههیه که پهیوهسته پیّیهوه.
- پیناسه :واته باسکردنی تایبهتمهندییهکانی چهمک که ناوهروّک و خهسلمتهکانی لهخوّ دهگریّت.
- ۳. تايبهتمهندييهكان :ئهو سيفهت يان خهسلهتانهن كه دهبيّت له نموونه پهيوهنديدارهكان به چهمكههوه ههبن.
- نموونه کان :نموونه کان ئەندامن له کۆمه له شتنکدا که تايبه تمهندييه سهره کييه کانی چهمکه که دمرده خهن (اورليخ، ۲۰۰۳: ۲۰۰۳).

#### 💠 تايبەتمەندىيەكانى چەمكەكان:

- ١. چەمكى زانستى لە دوو بەش پۆكدۆت: ناو و دەلالەتى وشەيى.
- چەمكى زانستى لە قۆناغىكى خويندنەوە بۆ قۆناغىكى تر و لە پۆلىكەوە بۆ پۆلىكى تر
   پىشدەكەويت بەپىي دوو فاكتەرى گەشەكردن و پىگەيشتن و زانيارى زانستى لاى تاكەكان.
- ۳. همر چەمكۆك بە تايبەتمەندى هاوبەش لەگەڵ ئەندامانى پۆلەكەى خۆى جيادەكرۆتەوە، و
   ئەو تايبەتمەندىيانە لە چەمكۆكەوە بۆ چەمكۆكى تر جياوازن٠
- 3. معدلوله کانی چهمکه کان وینه و راسته قینه نین، به کو وینه کی نیمه که که راستییه رامبو سعیدی و البلوشی، (1-8.7-4.7).

# قۆناغەكانى وەرگرتنى چەمك:

چەمكەكان لاى خويندكاران لە رىگەى سى پرۆسەوە پىكدىن:

- ۱. پیناسهکردن : مهبهست لیّی دانانی ئه و زانیاربیانهیه که کوّی کردوّتهوه دهربارهی چهمکهکان له توخمهکان یان پوّلهکان لهسهر بنهمای ئه و تایبهتمهندییانه ی که کوّبان دهکاتهوه.
- ۲. جیاکردنهوه :مهبهست لیّی توانای خویّندکاریه بو جیاکردنهوهی نیّوان نموونه پهیوهندیدار و نایهیوهندیدارهکان، یان ئهوانهی که لهگهل چهمکهکه دهگونجیّن و ئهوانهی که ناگونجیّن.

۳. گشتاندن :مەبەست لێى تواناى خوێندكاريە بۆ بەكارهێنانى چەمكەكە لە نموونەى تردا
 جابر، ۲۰۰۹: ۳۳٦).

خشتهی (۱) پیشاندانی لنیکولمینهوهکانی پیشوو

ئەنجامىكاتىن ئۇيكۇنىنىم،	ئامراز مكاتى تىكۇلىنىس،	ئامر از مكاتى ئامىۇرى	ڪڙي ان ي پاڻيو مست	گۇيدلۇرى سىمارىيىمخۇ	بابحس خويندن	قۇئاغى خويندن	قمبار می <sub>ار</sub> مگار ی تایگزایندی،	رئيدار ي تشكو ليشموره	بايدين تاجانيدو . تاجانيدو	تاق ی للیکار ئینمی و شویلی
سىمرگانونتى قوتايىتى كرويى ئەز موۋىي يەسەر قوتايىتى گرويى كۆنترۇن	ئەزىمۇنى بەدەستۇننان	سار سورسان سورسان سار سار سور تماندی سار پایگزا، هایگزانگادی پایگراندی پیرسپان، هایگزانگادی جیاگر دنباوردی پرسپار، تاستن ساختان پرسپار ی گاریگابرین بزارده هانآنگان	بمدمستهيتان	سىتراتىز يىتى يۇۋۇپەيرۇۋېلىق، كىز يىكاتت ئاشىكر (كە	ركزمانى زمانى كوردى	يللجن سعر مثاين	(۹۹) قوتني	للاموونيى	كار يىگەر يىن سىتر اتىز ى "كار يىكەتت ئاشىكرا ، يىكە" (دۇۋىغايدىلۇنىگە، كە بەلاھستۇنلىقى ز اتيارى.	عض (۲۰۰۳) اتعراق
سەركەرىتى قۇتابىتى گرۇپى ئەز مۇۋىي بەسەر قۇتابىتى گرۇپى كۆنترۇن	ئەزىمۇنى بادەستۇيتان ويقواتەي ئاراستە	ماریانش هایگشدی سیبر مان – بر ایان ماماشی جیاگر شام دی برگام و استندیکان	.3	ستر اینز یمنی کلوم وکلیل	پلامائی زمائی عادرینی	يللجامس مدار طائي	(۲۷) قوتابی	ئازموونى	کار ینگس می ستر انباز پیشی کنارم وکلیل ته قبر بیوون وکار استه	عبد انرزاق (۲۳۰۳) انعراق
سەركەيتى ئۇتابىتى كرۇيى ئەز مۇياس بىسەر ئۇتابىتى گرۇيى كۇنترۇل	ئەزىمۇرىي يەدەست <u>ەي</u> تان وي <u>ن</u> وانىدى ئاراستە	لىزىمۇنىي دۇرىم كا، دۇرىيا ، ھۇكىلىمى كىودىرلا- رىلجارسۇن ( · 1) ھاۋرىداردى ئەلقاي رۇنياچ	فتربوون ولئر استه	ستر اییزیمتی پر سیار د کانوگور، نار استمکر او مکان	يكزمتى زمتى كوردى	يقنجمس زائستى يراكتيكى	(۵۷) خویندکار	للامهاني	کار ینگمری ستن انبز یمنس پرسیاره تانوگیره تار استمکن ته کان که درگرتن و تار استمکردن	موني ( ۲۳ - ۲) ائمراق

# الله مسووده کانی لیکو لینه وه کانی پیشوو:

توێژور له چهندین لایهنهوه سوودی له لێکوٚڵینهوه پێشووهکان وهرگرتووه، لهوانه:

- ناسینی سمرچاوهکانی پهیوهندیدار به بابهتی اینکوّلینهوهی ئیستا.
  - ئامادەكردن و دروستكردنى ئامرازەكانى توپژينەوە.
- همڵبژاردنی شیوازه ئاماریه گونجاوهکان بو ریکارهکان و ئهنجامهکانی ئهم تویژینهوهیه.
  - شیکردنهوه و راقهکردنی ئهنجامهکانی ئهم توپژینهوهیه.

# بهشى سنيهم

# میتودی توپژینهوه و ریکارهکانی

ئهم بهشه پیشکهشکردنیکی میتودی تویژینهوه لهخو دهگریت، دهست پی دهکات له میتودی تویژینهوه ی پهیرهوکراو و دیزاینی ئهزموونی و کومهلگهی تویژینهوه، نموونه و هاوسهنگی نموونه، پیداویستیهکانی تویژینهوه، ئامرازهکان و ریکارهکانی جیبهجیکردنی ئهزموون، ههروهها ئامرازه ئاماریهکان، بهم شیوهیهی خوارهوه:

#### يهكهم: ميتودى تونژبنهوه:

توێِژهر میتوّدی ئهزموونی بهکارهێنا بههوّی گونجانی لهگهڵ سروشت و ئامانجهکانی توێژبنهوهکه.

## دووهم: ديزايني ئەزموونى:

بههوی ئهوهی که تویزینهوهکه دوو گوراوی سهربهخو و یهک گوراوی پشت بهستووی لهخوگرتووه، دیزاینی ئهزموونی به کونتروّلی بهشی (دوو گرووپی ئهزموونی و یهک گروپی کونتروّل) لهگهل ئهزموونی دوایی ههلبژیردرا، وهکو له شیّوهی (۱) دا روونکراوهتهوه.

ئامرازى پێوانه	گۆرا <i>وى</i> پەيوەست	گۆراوى سەربەخۆ	گروپ	ڗ
		ستراتيژبيهت		
ئەزموونى بەدەست <u>ە</u> ينانى	بهدهستهێنانی	رووبەرووبوونەۋە (كارتەكانت ئاشكرا بكە)	ئەزموونى يەكەم	١
چەمكەكان	چەمكەكان	ستراتیژی کلوم و کلیل	ئەزموونى دووەم	۲
			كۆنترۆڵكراو	٣

# شيوهى (١) ديزاينى ئەزموونى توپژينەوەكە

# سنیهم: كۆمهلگاى توپژینهوه و نموونهكهى:

 تاکه کانی نموونه که بووه (۱۶۶) خویندکار، به (۶۹) خویندکار له گروپی ئهزموونی یه کهم، و (۶۸) خویندکار له گروپی کونتروّل.

# چوارهم: هاوسهنگی نموونهی تویژینهوه:

هاوسهنگی له گۆراوهکانی (تهمهنی کات به مانگ، زیرهکی، ئهزموونی زانیاریه پیشینهکان له بابهتی خویندنهوهی کوردی نوی پیش دهستپیکردنی ئهزموونیکه ئهنجامدرا، وهک له خشتهی (۲)، (۳)، (٤) پروونکراوهتهوه.

خشتهی (2) ئەنجامەكانى شىكارى جىاوازى تاك- ئاراستەيى بۆ سى گروپى توێژىنەوەكە لە گۆڕاوى تەمەنى كات ژمێردراو بە مانگ

ئاستى بىلگىدارى		بەھاى F	ناوهندي	پلەي ئازادى	المحادث والمحادث والمحادث	41.1				
ئامارى (٠٠٠٠)	خشتهيى	<u> ژمیردراو</u>	<b>چ</b> وارگۆشەكان	پدھی دارادی	كقى چوارگۆشەكان	سەرچاوەى جياوازى				
له رودی ئامارىيەه							AY E	۲	75/61	نتيوان گروپهكان
له رووی ئامارىيەوە بىلگىدار نىيە		۸,۲۲۰۰ ۳،۰۰۰	٠٨٠،٣	181	4733.487	ناو گروپهکان				
بعدهار سيه			****	187	9876880	كۆي گشتى				

خشتهی(3) ئەنجامەكانى شىكارى جياوازى تاك-ئاراستەيى بۆ سىي گروپى توپْژېنەۋەكە ئە گۆراوى زېرەكى

,			- +		<b></b>		` '
لگەدارى	ئاستى بە		بەھا <i>ى</i> F	ناوەند <i>ى</i>	پلەي	كۆي چوارگۆشەكان	سەرچاود <i>ى</i>
(	ئامارى (٥	خشتهيي	ژم <u>ٽر</u> دراو	چوارگۆشەكان	ئازا <i>دى</i>	حوی چوارجوسه حان	جياواز <i>ي</i>
روو <i>ي</i>	له			۸٦٬۰۷۹	۲	177,107	نێوان گروپهکان
	ئامارېيەوە	۳،۰۰	۲3٨،٠	178,1.7	1 8 1	١٤٤٠٠،٨٣٦	ناو گروپهکان
نييه	بەلگەدار ن			11 221 • 1	1 2 4	18077.998	كۆي گشتى

خشتهی (4) ئەنجامەكانى شىكارى جىاوازى تاك-ئاراستەيى بۆ سى گروپى توێژىنەوەكە لە ئەزموونى زانياربە پێشىنەكان لە بابەتى خوێندنەوەى كوردى نوي

ئاستى بەڭگەدارى		بەھا <i>ى</i> F	ناوهندى	ىلەي	منح	
ئامارى(0.05)	خشتەيى	ژمێردراو	چوارگۆشەكا ن	پد <i>ی</i> ئازا <i>دی</i>	حوی چوارگۆشەكان	سەرچاودى جياوازى
له ړووي ئامارېيموه			1 + , E E 1	۲	7+,441	ن <u>ٽوان</u> گروپهکان
بطُگعدار نییه	۳،۰۰	7,010	٤٠١٥٢	181	٥٨٥،٤٤٥	ناو گروپهکان
			21,51	188	7.7,777	کۆ <i>ی</i> گشتی

# پێنجهم: پێداویستیهکانی توێژینهوه

# ۱ -دیاریکردنی بابهتی زانستی:

تونیژهر پیش دهستپیکردن به جیبهجیکردنی ئهزموونیکه، ئه و بابهته زانستیهی دیاریکرد که بریار بوو به خویندکارانی ههر سی گروپهکه بلیتهوه، که (۹) بابهتی ریزمانی لهخو دهگرت: ((جیناوی کهسی جودا (سهربهخو) – جیناوی کهسی لکاو – ناو لهرووی ژمارهوه ناوی تاک و ناوی کوّ – ناو لهرووی ناسینهوه ناوی ناسراو و ناوی نهناسراو – ئامرازی پرس – کرداری رابوردوو – کرداری

رانهبوردوو - کرداری داخوازی - ئاوه لکردار)) له کتیبی خویندنه و ئهدهبی کوردی بو پولی پینجهمی ئاماده یی دانراو بو سالی خویندنی (۲۰۲۶ / ۲۰۲ز).

#### ۲ - دیاریکردنی چهمکه رِبْزمانییهکان:

دوای دیاریکردنی بابهتی ریّزمانی، تویّژهر به شیکردنهوه ی ناوه روّکی ئه و بابهته ی دیاریکراوه بوّ وانهگوتنه و دیاریکردنی چهمکه ریّزمانییهکان ههستا، که له بابهته ریّزمانییهکانی کتیبی خویّندنه و و ئهده ی کوردی بو پوّلی پیّنجهمی ئاماده یی هاتبوون، به ریّنویّنی وهرگرتن له سی پروّسه که (پیّناسهکردن، جیاکردنه و ، پراکتیزهکردن) و (نوّ) چهمکی ده رهیّنا و به فوّرمی راپرسی دابهشی کرد بهسهر کوّمهلیّک پسپور و ههلسهنگینه له بواری ریّگاکانی وانهگوتنه وهی زمان و ئهده بی کوردی، بوّ دلّنیابوون له دروستی و تهواوی ناوه روّکی فیرکاری، که ههموویان کوّک بوون لهسه را گونجاوبوونیان.

# ٣- دارشتنى ئامانجه رەفتارىيەكان:

دارشتنی ئامانجه روفتارییهکان یهکیّکه له گرنگترین ههنگاوهکان له ئامادهکردن و دیزاینکردنی پلانی تویْژینهوه و یهکهم کاره که تویّژور دهبیّت ئهنجامی بدات کاتی دروستکردنی ئهزموونی، و بلانی تویّژینهوه و یهکهم کاره که تویّژور دهبیّت ئهنجهای به الله الله دهکریّت. تویّژور (۵۶) ئامانجی روفتاری دارشت لهسهر بنهمای (۹) چهمک و پشتی به سی ئاستی ئامانجهکانی وهرگرتنی چهمکهکان بهست (پیناسهکردنی چهمک – جیاکردنهوهی چهمک – پراکتیزهکردنی چهمک). لهبهر روّشنایی ئهمهدا، تویّژور ئهو چهمکانهی خسته بهردهم کوّمهٔیّک پسپوّر و شارهزا له بواری ریّگاکانی وانهگوتنهوهی زمانی کوردی و پیّوانه و ههٔسهنگاندن بوّ زانینی رادهی نویّنهرایهتی کردنی ئهو چهمکان، تویّژور ههندن. پاش کوّکردنهوهی بوّچوونهکان، تویّژور ههندیانی ههموارکرد و هیچ ئامانجیّک نهسرایهوه یان زباد نهکرا.

# ٤ -ئامادەكردنى پلانەكانى خويندن:

لمبمر ئموهی پلانی وانمگوتنموه روّلیّکی گمورهی له سمرکموتنی وانمدا همیه، تویّرور (۹) پلانی وانمگوتنموهی بو همردوو گروپی ئمزموونی و گروپی کوّنتروّل ئاماده کرد و خستیه بمردهم کوّمهلیّک پسپوّر و شارهزا له بواری ریّگاکانی وانمگوتنموهی زمان و ئمدهبی کوردی بوّ دهربرینی بیرورا و تیبینیمکانیان و راستکردنموهیان، و لمبمر روّشنایی ئموهدا همندیّک گوّرانکاری تیدا کرا.

# شەشەم: ئامرازى توپژينەوە:

# ۱ -ئامادەكردنى ئەزموونى وەرگرتنى چەمكە رېزمانىيەكان:

توێژینهوهی ئێستا پێویستی به دروستکردنی ئهزموونی وهرگرتنی چهمکه ڕێزمانییهکان ههیه، بۆیه برگهکانی بهپێی ئهم ههنگاوانهی خوارهوه دارێژران:

#### ٢ - دياربكردنى ئامانجى تاقيكردنهوهكه:

تویزهر ئامانجی ئەزموونیکهی دیاریکرد که بریتییه له پیوانهی توانای خویندکاران له وهرگرتنی چهمکه ریزمانییهکانی بابهتی ریزمانی زمانی کوردی له کتیبی خویندنهوه و ئهدهبی کوردی دیاریکراو بو وانهگوتنهوه به پولی پینجهمی ئامادهیی بو سالی خویندنی (۲۰۲۶ز –۲۰۲۰ز).

# ۳ دیاریکردنی ژمارهی برگهکانی ئهزموونیکه و پننماییهکانی راستکردنهوهی :

تویّژور ئەزموونی مکی له جۆری هالبراردن له چەند دانەیهک دروستکرد که (۳۰) برگهی لهخوٚگرت بۆ پیوانهی ومرگرتنی چهمکه ریّزمانییهکان، به ههژمارکردنی ئهوهی که ههر چهمکییک له ریّگهی سی برگهی ئهزموونی دهپیوریّت که بریتین له (پیناسهکردنی چهمک، جیاکردنهوهی چهمک، پراکتیزهکردنی چهمک)، بهمهش ژمارهی برگهکانی ئهزموونیکه گهیشته (۳۰) برگه له جۆری ههلبراردن له چهند دانهیهک. بۆ ههر برگهیهکی ئهزموونی چوار برارده دیاریکران، که یهکیکیان دروسته و ئهوانی تر ههلهن، به جوریّک بو وه لامی دروست یهک نمره دهدریّت له کاتیکدا بو وه لامی ههله، یان جیهیلراو، یان ههلبراردنی زیاتر له براردهیهک سفر دهدریّت، بهمهش کوی نمرهی ئهزموونیکه دهبیّته (۳۰) نمره.

#### ٤ - راستگۆسى رواللەتى:

روالهتی راستی به گهران بهدوای ئهوهی دهناسریت که ئهزموونیکه دهیپیّویّت و ئهوهش له ریّگهی شیّوهی گشتی ئهزموونیکه له رووی برگهکان و چوّنیهتی دارشتنیان و روونیان و رادهی وردییان دهردهکهویّت (خلیل، ۲۰۱۱: ۲۰). بوّیه تویّژهر ئهزموونیکهی به شیّوهی سهرهتایی خسته بهردهم کوّمهلیّک پسپوّر و ههلسهنگینهری تایبهتمهند به ریّگاکانی وانهگوتنهوهی زمان و ئهدهبی کوردی و داوای لیّکردن بریار بدهن لهسهر دروستی برگهکان و رادهی روونیان و گونجاویان بو ئاستی خویندکاران و دانانی گورانکارییه پیشنیارکراوهکان ئهگهر ههبن. لهبهر روّشنایی ئهوهدا همندیّکیان همهوارکران و هیچکامیان نهسرانهوه یان زیاد نهکران.

# ج - جنبهجنكردنى ئەزموونى ئەسەر نموونەى نىشاندەر:

نموونهی نیشاندهری یمکهم :بو دهرخستنی روونی برگهکان و گونجاویان و دیاریکردنی کاتی بهکاربراو بو وه لامدانهوه، تویژهر تاقیکردنهوهکهی لهسهر نموونهیهکی نیشاندهر پیکهاتوو له (۰۰) خویندکار له ئاماده یی محمد باقر الصدر بو کوران جیبه جیکرد، و دوای دلنیابوون له تهواوکردنی بابه تی خویندن و ئاگادارکردنهوه یان له کاتی تاقیکردنهوه که چهند روژیک پیشتر، ئهویش دوای ریککهوتن لهگهل بهریوه بهرایه تی قوتابخانه. له ریگهی سهرپهرشتی کردنی تویژهر بو جیبه جیکردنی تاقیکردنهوهکه و رینماییهکانی وه لامدانه وه روونن، و تیکرای کاتی بهکاربراو له لایه خویندکاران بو وه لامدانه وهی تاقیکردنه وهکه و ژمیردرا که (۳۰ خوله ک) بوو.

# -نموونهی نیشاندهری دووهم (نموونهی شیکاری ئاماری):

به مهبهستی دهرهنانی نیشاندهرهکانی شیکاری ئاماری، تویزور تاقیکردنهوهکهی لهسهر نموونهیهکی نیشاندهری دووهم که پیکهاتبوو له (۱۰۰) خویندکار له ئامادهیی الفارابی کوران جیبهجیکرد، دوای ریدکهوتن لهگهل بهریوهبهرایهتی قوتابخانه و ئاگادارکردنهوهی خویندکاران له کاتی تاقیکردنهوهکه چهند روژیک پیشتر به مهبهستی زانینی ئاستی سهختی و جیاکردنهوهی همر برگهیهک، همروهها زانینی کاریگهری بژارده هملهکان. نمرهکانی خویندکاران به شیوهی نزولی ریدکخران له بهرزترین نمرهوه بو نزمترین نمره، پاشان ریدهی ۷۲٪ی وه لامهکانی خویندکاران به فوینهرایهتی کردنی گروپی سهرهوه و ریدهی ۷۲٪ی وه لامهکانی خویندکاران بو نوینهرایهتی کردنی گروپی سهرهوه و ریدهی سرموه له نیوان خویندکاران بو نوینهرایهتی کردنی گروپی سهرهوه له نیوان نمرهکانی گروپی شهروون، پاشان بروسهی ژماردنی گروپی خوارهوه به نزمترین نمرهیه و (۲۲) که بهرزترین نمرهیه دابوون، پاشان بروسهی ژماردنی نهمانه خوارهوه به نجامدرا:

# ۱ -ئاستى دژوارىي رسته:

تویژهر هاوکیشه ی دژواریی بو ههر رسته یه ک ژمارد و دوزییه وه که له نیوان (۳۹،۰ – ۲۰۰۰) ده گوریّت، ئه مه نیشان ده دات که هموو رسته کان پهسه ندکراو و گونجاون بو جیبه جیّکردن. رسته باش داده نریّت ئه گهر هاوکیشه ی دژوارییه که نیوان (۲۰۰ – ۸،۰) بیّت (العبسی، ۲۰۰۱).

## 💠 توانای جیاکردنهوهی رستهکان:

کاتیّک تویّرور هاوکیشهی جیاکردنهوهی بق ههر رستهیه کی تاقیکردنهوه که رمارد، دوّزییه وه که له نیّوان (۱۱۰۰ کا ۹۳۰۰ - ۹۳۰۰) دهگوریّت. بهم پیّیه، ههموو رسته کان توانای جیاکردنهوهی باشیان ههیه و گونجاون، بوّیه تویّرور ههموو رسته کانی وه کخوی هیشته وه.

# 💠 كاريگهريي جينگرهوه ههلهكان :

جێگرهوهی نادروست کاتێک کاریگهر دادهنرێت که ژمارهی ئهو خوێندکارانهی له گرووپی سهرهوه خوارهوه ههڵیان بژاردووه زیاتر بێت لهو خوێندکارانهی که ههمان جێگرهوهیان له گرووپی سهرهوه ههڵبژاردووه (الصمادی والدرابیع، ۲۰۰۶: ۱۵۰۵). بۆ دڵنیابوون له کاریگهریی جێگرهوهکان بۆ رستهکانی ئهزموونی وهرگرتن، توێژهر هاوکێشهی کاریگهریی جێگرهوهکانی بهکارهێنا و دهرکهوت که ههموو جێگرهوه ههڵهکان بههای نهرێنییان ههبوو که له نێوان (۱۱۱۰۰ – ۲۹۰۰) دهگورێت. بهم شێوهیه، ژمارهیهکی زیاتر له خوێندکارانی گرووپی خوارهوه راکێشا وهک له خوێندکارانی گرووپی سهرهوه. ههموو نیشاندهرهکانی کاریگهریی جێگرهوهکان باش بوون، بۆیه برباردرا که جێگرهوهکانی رستهکان وهک خوٚبان بمێننهوه.

#### ❖ جێگيربي تاقيكردنهوه:

جیّگیریی تاقیکردنهوه توانای پیّدانی ههمان ئهنجامه ئهگهر تاقیکردنهوهکه چهند جاریّک لهسهر ههمان نموونه و له ههمان ههلومهرجدا ئهنجام بدریّت (السید، ۲۰۰۰: ۱٦۰). کاتیّک هاوکیشهی جیّگیری به شیّوازی دووبارهکردنهوهی تاقیکردنهوه دهژمیّردریّت، ئهوهی گرنگه ئاستی جیّگیریی نمرهکانی خویّندکارانه. ئهگهر ههمان نمره یان نمرهی نزیک لهوه بهدهست بهیّنن له ههمان تاقیکردنهوهدا، ئهوه نیشانهیهکه که تاقیکردنهوهکه ئاستیّکی بهرزی جیّگیری ههیه (شحاتة واخرون، ۲۰۰۳: ۱۲۱).

بۆ پشتراستکردنهوهی جیٚگیریی چهمکه وهرگیراوهکان، تویّژهر هاوکیشهی (کیودر ریتشاردسون ۲۱) بهکارهیّنا بۆ ژماردنی جیٚگیریی ناوهکیی تاقیکردنهوهکه به گشتی. هاوکیشهی جیٚگیری (۹۲،۰) بوو که نیشانی دهدات هاوکیشهی جیٚگیریی تاقیکردنهوهکه باشه.

# پنکارهکانی جیبهجیکردنی تاقیکردنهوه: رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت دهربخه):

له كاتى جێبهجێكردنى تاقيكردنهوهكهدا، توێژهر ههندێک رێكارى پهيڕهو كرد بۆ پاراستنى ئەنجامەكانى نەخشەى ئەزموونى ى ئەوانىش:

۱ -بۆ خۆلادان لەو كارىگەرىيەى كە دەكرىت رووبدات كاتىك مامۆستا جياوازە، تويزەر جەختى كردەوە لەسەر وانەوتنەوە بۆ ھەر دوو گرووپى ئەزموونىي و گرووپى كۆنترۆل بە خۆى. گرووپى ئەزموونىي يەكەم بەپىنى ستراتىزىي رووبەرووبوونەوە (كارتەكانت دەربخە) وانەي پى وترايەوە، لەكاتىكدا گرووپى ئەزموونى ى دووەم بەپىنى ستراتىزىي كلۆم و كلىل وانەي پى وترايەوە، وگرووپى كۆنترۆلىش بە رىگاى ئاسايى و بەپىنى پلانە ئامادەكراوەكان وانەي پى وترايەوە.

۲ - ریککهوتن لهگهل بهریوهبهرایهتیی قوتابخانه و ماموّستای بابهتهکه لهسهر ئاگادار نهکردنهوه ی خویندکاران له سروشتی تویژینهوهکه بو خولادان له کاربگهری لهسهر خویندکاران.

۳ – توێژور ئەزموونى وورگرتنى چەمكەكانى لە ڕۆژى دووشەممە (۲۰۲۰/۱/۱) بۆ خوێندكارانى ھەر سى گرووپى توێژينەوەكە ئەنجام دا.

#### ♦ ئامرازەكانى ئامار:

ئامرازه ئامارىيە گونجاوەكان بۆ رىكارەكانى تونىۋىنەوەكە و شىكردنەوەى ئەنجامەكان بەپشت بەستن بە بەرنامەى شىكردنەوەى ئامارى (SPSS) پەيرەو كران.

# بەشىي چوارەم

# پیشاندان و شیکردنهوهی ئهنجامهکان و دهرهنجام و راسپارده و پیشنیارهکان

ئهم بهشه پیشکهشکردنیکی تهواوی ئهنجامهکانی تویزینهوه لهخو دهگریت که بهدهست هاتوون، لهگهل شیکاری و راقهکردنیان، پاشان خستنهرووی ئهو دهرهنجامانه که تویزهر پنی گهیشتووه و رامارهیه که راسپارده و پیشنیار بهم شنوهیه خوارهوه:

#### یهکهم: پیشاندان و شیکردنهوهی ئهنجامهکان:

#### پیشاندانی ئەنجامەكان:

هیچ جیاوازییه کی ئاماریی بهرچاو له ئاستی گرنگیدان (۰۰۰) له نیّوان تیّکرای نمره کانی خویّندکارانی گرووپی ئهزموونیی یه کهم که بابه تی ریّزمانی زمانی کوردی به پیّی ستراتیژیی رووبه پرووبوونه وه (کارته کانت دهربخه) دهخویّن و تیّکرای نمره کانی خویّندکارانی گرووپی ئهزموونی ی دووه م که ههمان بابه به بیی ستراتیژیی (کلوّم و کلیل) دهخویّن و تیّکرای نمره کانی خویّندکارانی گرووپی کوّنتروّل که ههمان بابه به ریّگای ئاسایی دهخویّن له ئهزموونی وهرگرتنی چهمکه ریّزمانییه کانی دوای تاقیکردنه وهدا نییه. بو دلّنیابوون له دروستیی گریمانه که، سهیری خشته ی (۵)ی خواره وه بکه:

خشتهی (٥) ئهنجامهکانی شیکاریی جیاوازی یهک لایهن بۆ نمرهکانی خویندکارانی همر سن گرووپی تویرینهوه له ئهزموونی وهرگرتنی چهمکه ریزمانییهکاندا

ئاستى نىشاندانى		بههای F	تێڮرای	يلەي	کۆ <i>ی</i>	
د ۱۰۰۰	خشتەيى	ژمێردراو	چوارگۆشەكان	پدیی ئازادی	چوارگۆشىە كان	سىمرچاوەى جياوازى
			190,157	۲	397,.97	له نیوان گرووپهکان
نیشاندانی ئاماری	۰۰،۳	<b>7007</b>	٧،٧٩	1 £ 1	ነ • ዓ <i>ለ</i> ‹	له ناو گرووپهکان
		102101	۲۰۲.۹۳۷	158	۱٤۸۸، ۲٥۹	کۆ <i>ی</i> گشت <i>ی</i>

له خشتهی (۵) روون دهبیتهوه که بههای F ی ژمیردراو که (۲۰۰۰۲) یه، گهورهتره لهو بههایه که له خشتهی که له خشتهدا همیه که (۳۰۰۰) یه له پلهی ئازادی (۲، ۱۶۱)، و له بهر روشنایی ئهم ئهنجامه، گریمانهی سفری روتدهکریتهوه و گریمانهی بهدیل پهسهند دهکریت. بو ئهوهی بزانریت ئاراستهی جیاوازییهکان له نیوان ناوهندی پلهکانی خویندکارانی سی گروپی تویژینهوهکه چونه، تویژور ئهزموونی شیفیه(Sheffe test) ی بهکارهیناوه بو بهراوردکردنی دوایی و فره لایه ن و خشتهی (۲) ئهمه رووندهکاتهوه.

خشتهی (6) بههای شیفیهی گرنگ و ژمیردراو بو بهراوردکردنی نیوان ناوهندی پلهکانی خویندکارانی سی گروپی تویزینهوهکه له ئهزموونی بهدهستهینانی چهمکهکانی ریزمان

رى	بهلگهدا	ئاستى	بەھا <i>ى</i> شىفيە <i>ى</i> ئالۆز	بههای شیفیهی ژمیردراو	ناوەند <i>ى</i> ژم <u>ٽ</u> رەي <i>ى</i>	قەبارە <i>ى</i> نموونە	گروپهکا <i>ن</i>
له	نييه	بەڵگەدار	٣,٠٥		71,0715	٤٩	گروبى ئەزموونى يەكەم
	ارييەوە	روو <i>ی</i> ئام	1640	1,072774,92	77,0770	٤٨	گروپی ئەزموونى دووەم

بهڵگهداره له ړووي	٣٥	١٣٥٥.٤٤١٨	71,0712	٤٩	گروپى ئەزموونى يەكەم
ئامارىيەوە	1640		12,7097	٤٧	گروپی کۆنترۆلکراو
بهڵگهداره له رووی	٣٥	74.71VA9VA4	77,0750	٤٨	گروپی ئەزموونى دووەم
ئامارىيەوە	٣.٠٥	17,717,747,77	11,7097	٤٧	گروپی کۆنترۆلکراو

#### ئەنجامە بەدەستھاتو ۋەكان:

۱ .هیچ جیاوازییه کی به کهدار له نیوان ناوه ندی نمره کانی یه کهم و دووه م گروپی تاقیکردنه وهدا نییه به به کارهینانی هاوکیشه ی شیفیه (Sheffe) له ئاستی به کهداری (۰.۰۰). به های شیفیه ی ژمیردراو (۱.۵۲۸۷۳۸۰۹۸) که بچووکتره له به های شیفیه ی قهیرانی (3.05)

۲ . جیاوازی به لگهدار همیه له نیوان ناوهندی نمرهکانی خویندکارانی یهکهم گروپی تاقیکردنهوه و ناوهندی نمرهکانی خویندکارانی هاوکیشه گروپی کونتروّل به بهکارهینانی هاوکیشه شیفیه (Sheffe) له ئاستی به لگهداری (۰۰۰۰) به قازانجی خویندکارانی یهکهم گروپی ئهزموونی. بههای شیفیهی ژمیردراو (۱۳۰۰۵۰۲۶) که گهورهتره له بههای شیفیهی قهیرانی (3.05)

۳ . جیاوازی به نیوان ناوه ندی نمره کانی خویندکارانی دووه مگروپی ئه نرموونی و ناوه ندی نمره کانی خویندکارانی دووه مگروپی کونتروّل به به کارهینانی هاوکیشه ی شیفیه (Sheffe) له ئاستی به نموری کویندکارانی دووه مگروپی ئه نمورونی. به های شیفیه شیفیه تاستی به نمورونی نمورونی که گهوره تره نامیدراو (۲۳.۲۱۷۸۹۷۸۳) که گهوره تره نه به های شیفیه قهیرانی (3.05)

#### هۆكارەكانى ئەم ئەنجامانە:

۱ .سروشتی خستنه رووی بابهتی فیرکاری به پنی ستراتیژیه تهکانی رووبه رووبوونه وه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل یارمه تیدانی خویندکارانی داوه بو رینکخستنی بابه ته که و وهرگرتنی به شیوه یه باشتر له ریگای ئاسایی.

۲ . خویّندکارانی همردوو گروپی ئمزموونی ناوهندی پروسمی فیرکاری بوون، به لام خویّندکارانی گروپی کوّنتروّل که به ریّگای ئاسایی وانمیان خویّندووه، به زوّری دهبینین که ماموّستا ناوهندی پروسمی فیرکارییه.

۳ .وانهوتنهوه بهپنی ستراتیژیهتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوّم و کلیل وا له خویّندکار دهکات پهیوهندی له نیّوان چهمکهکان و چهمکه سهرهکییهکان دروست بکات، ئهمهش وا دهکات خویّندکار به فیّربوونی بهردهوام تیّبپهریّت، واته فیّربوونهکه واتادار دهکات.

# شيكردنهوهى ئهنجامهكان:

ئەنجامەكانى توپزينەوەكە نىشان دەدەن كە خوپندكارانى ھەردوو گروپى ئەزموونى كە بەپئى ستراتيژيەتەكانى رووبەرووبوونەوە (كارتەكانت ئاشكرا بكە) و كلۆم و كلىل وانەيان خوپندووە، سەركەوتووتر بوون لە خوپندكارانى گروپى كۆنترۆڵ كە بە رىنگاى ئاسايى وانەيان خوپندووە لە ئەزموونى وەرگرتنى چەمكەكاندا. توپژور ئەم سەركەوتنە بۆ ئەم ھۆكارانە دەگەرىنىتەوە:

۱ .وانهوتنهوه بهپنی ستراتیژیهتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوّم و کلیل سوودی گهیاندووه به خویّندکارانی ههردوو گروپی ئهزموونی له ریّگهی خستنهرووی وانهکه به شیّوهیه کی راکیش که یارمه تی داون بو گهیشتن به زانیاری پیشوویان و ههروه ها بهرههمهیّنانی زانیاری نوی و چهسپاندنی له هزری خویّندکاران زیاتر له ریّگای ئاسایی.

۲. وانهوتنهوه بهپنی ههنگاوهکانی ستراتیژیهتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل یارمهتی داوه بو به هیزکردنی متمانهی خویندکاران به خویان و رهچاوکردنی جیاوازییه تاکهکهسییهکان، ئهمهش رهنگیداوهتهوه له پروسهی فیربوونی چهمکهکانیان.

#### دووهم: دەرەنجامەكان:

# له رۆشنایی ئەو ئەنجامانەی كە توپژینەوەكە پییان گەیشتووە، دەكریت ئەم خالانە دەربهینرین:

۱ .به کارهننانی ستراتیژیه ته کانی پرووبه پرووبوونه وه (کارته کانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل له وانه و تنه وانه و تنه کانی پرزمانی زمانی کوردی بو ناکوردی زمانان، یارمه تی زیادبوونی وهرگرتنی چه مکه پرزمانییه کان ده دات لای خویند کاران زیاتر له پرگای ئاسایی.

۲ . ستراتیژیمتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل روّل دهگیرن له زیادکردنی کاریگهریی وانهوتنهوه و بهرزکردنهوهی توانایی، له ریّگهی زیادکردنی چالاکی و بهشداریی خویّندکاران وهک دوو ستراتیژیهتی نویّی وانهوتنهوه.

۳ .وانهوبته به به کارهننانی ستراتیژیه ته کانی پرووبه پرووبوونه وه (کارته کانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل یارمه تی داوه له دووباره پیکخستنه وهی ئه زموون و زانیارییه کان که خویندکارانی همردوو گرویی ئه زموونی به دهستیان هیناوه به به راورد له گه ل خویندکارانی گرویی کونترول.

٤ .له ریّگهی کارلیّکی تویّژهر لهگهل خویّندکاران، بینیویهتی که پشتبهستن به ستراتیژیهتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوّم و کلیل، توانای خویّندکاران بههیّز دهکات بوّ پهیوهندیدانی زانیارییه پیشووهکانیان لهگهل زانیارییه نوییهکان که وهریانگرتووه.

#### سێيهم: راسياردهكان:

# له روشنایی ئەنجامەكانی ئەم توپژینەوەيە، توپژور ئەم راسپاردانە پیشكەش دەكات:

۱ پیویسته نامیلکه یان ریبهریک بو ماموستایانی زمانی کوردی بو ناکوردی زمانان ئاماده بکریت که ستراتیژیمته کانی فیربوونی چالاک له وانهوتنه وهی ریزمانی زمانی کوردی لهخوبگریت، لهوانه ستراتیژیمته کانی رووبه رووبوونه وه (کارته کانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل. ههروه ها نموونه ی پلانی وانهوتنه وه ئاماده بکریت بو سوودوه رگرتن لیی وه ک بهشیک له پهرهپیدانی کارامه یی ماموستا.

۲ . پیویسته کوردی له ریس بر سهرپهرشتیاران و ماموستایانی زمانی کوردی له ریس چاودیریی ریسته کوردی له وانهوتنهوه زانکویی ریکبخریت، و راهینانیان پی بکریت لهسهر ئامادهکردن و بهکارهینان و دامهزراندنی ستراتیژیهته نوییهکانی وانهوتنهوه بهتایبهتی ستراتیژیهتهکانی رووبهرووبوونهوه (کارتهکانت ئاشکرا بکه) و کلوم و کلیل.

۳ .پنویسته ستراتیژیهته کانی فنربوونی چالاک له وانهوتنه وهی چهمکه ریزمانییه کان بو وهرگرتنیان به کاربه نیزین، بهتایبه تی ستراتیژیه ته کانی رووبه رووبوونه و کلوم و کلوم و کلیل که کاربگه ریبان له ریگه ی مهم تویژینه وه به سهمینراوه.

#### چوارهم: پیشنیارهکان:

# بق تەواوكردنى ئەم توێژینەوەیە، توێژەر پێشنیارى ئەنجامدانى ئەم توێژینەوانەى خوارەوە دەكات:

۱ .ئەنجامدانى تونىۋىنەوەيەكى ھاوشنوە كە يەكىنىك لە ستراتىۋىەتەكانى وانەوتنەوەى رو وبەر ووبوونەوە (كارتەكانت ئاشكرا بكه) يان كلۆم و كليل بەكاربەينىت لەگەل گۆړاوى پەيوەستى دىكە وەك دەستكەوت، پەرەپىدانى ھاندان، يان ئاراستە، يان مەيل.

۲ .ئەنجامدانى توێژینەوەى دیکە کە یەکێک لە ستراتیژیەتەکانى وانەوتنەوەى ڕووبەڕووبوونەوە (کارتەکانت ئاشکرا بکه) یان کلۆم و کلیل بۆ پۆلى چوارەمى ئامادەيى لە بابەتى ... بۆ ناكوردى زمانان بەكارىھێنێت.

۳. ئەنجامدانى توێژينەوەيەكى ھاوشێوەى ئەم توێژينەوەيە كە گۆڕاوى ڕەگەز لەبەرچاو بگرێت.
 سەرچاوەكان

- 1. أبو جادو، صالح محمد علي (٢٠٠٩): علم النفس التربوي، ط٣، دار المسيرة للنشر والتوزيع والطباعة، عمان، الأردن.
- ۲. الحسين ، عبدالله سعيد ( ۲۰۰۷)، شرح كامل لطريقة التعلم النشط ، دار المعرفة للنشر والتوزيع ، الاردن
- ٣. امبو سعيدي، عبد الله بن خميس والبلوشي، سليمان بن محمد (٢٠١٥): طرائق تدريس العلوم مفاهيم وتطبيقات علمية، ط٣، دار المسيرة للنشر والتوزيع ،عمان، الأردن .
- ٤. امبو سعيدي، عبد الله بن خميس، و الحوسنية هدى علي (٢٠١٦): استراتيجيات التعلم
   النشط ١٨٠ استراتيجية مع الامثلة التطبيقية ، دار المسيرة للنشر والتوزيع ، عمان ، الاردن.
- ورلیخ ، دونالد واخرون (۲۰۰۳) : استراتیجیات التعلیم ( الدلیل نحو تدریس أفضل ) ، ط
   ۱ ، مكتبة الفلاح ، الكویت .
- 7. البنا ، جبر عبد الله. (٢٠١٢): (( المدرسة البنائية وتعليم الرياضيات أُنموذَج مقترح لبناء المعرفة الرياضية يستند إلى مبادئ النظرية البنائية )) ، الندوة العلمية بكُلية التربية، عمان.

- ٧. التميمي ، ياسين علوان وآخرون (٢٠١٨): معجم مصطلحات العلوم النفسية والتربوية والبدنية ، دار الرضوان للنشر والتوزيع ، عمان، الاردن،
- ٨. جابر ، وليد احمد واخرون (٢٠٠٩) : طرائق التدريس العامة ( تخطيطها وتطبيقاتها التربوية )، ط ٣ ، دار الفكر للنشر ، الاردن .
- ٩. حمادات، مجد حسن مجد، وآخرون (٢٠٠٩): منظومة التعليم وأساليب التدريس، دار الحامد
   للنشر والتوزيع، عمان، الأردن.
- ١٠. الحيلة ، مجهد محمود (٢٠٠١): طرائق التدريس واستراتيجياته ، ط١ ، دار الكتب الجامعي، الامارات العربية المتحدة.
- 11. الخزرجي ، سليم إبراهيم (٢٠١١): " أساليب معاصرة في تدريس العلوم " ، ط1 ، دار أسامة للنشر والتوزيع ، عمان ، الأردن .
- ١٢. زاير، سعد علي ، سماء تركي داخل (٢٠١٦): اتجاهات حديثة في تدريس اللغة العربية ،
   الدار المنهجية للنشر والتوزيع ، عمان .
- 11. زاير، سعد علي ، ورائد رسم يونس (٢٠١٦):اللغة العربية مناهجها وطرائق تدريسها، ط١، دار المنهجية للنشر والتوزيع ، عمان ، الأردن .
- ١٤. زاير، سعد علي ، ورائد رسم يونس. (٢٠١٦): اللغة العربية مناهجها وطرائق تدريسها،
   ط١، دار المنهجية للنشر والتوزيع ، عمان ، الأردن .
- ١٥. زاير، سعد علي ،(٢٠١٥): تطبيقات تربوية مقترحة على وفق ابعاد التنمية المستدامة،
   مكتبة الأمير للطباعة والنشر، بغداد، العراق.
- 11. سعادة، أحمد، وآخرون (٢٠٠٦) :التعلم النشط بين النظرية والتطبيق، دار الشروق للنشر والتوزيع، عمان، الأردن.
  - ١١٠ الشمري، ماشي بن مجد، (٢٠١١): ١٠١، استراتيجية في التعلم النشط، السعودية.
- 11. عبد الرزاق، احسان عدنان (٢٠٢٣): اثر استراتيجية القفل والمفتاح في تحصيل تلامذة الصف الخامس الابتدائي في قواعد اللغة العربية والاتجاه نحوها الجامعة المستنصرية، مجلة كلية التربية الاساسية
- 19. عبد الهادي ، نبيل ، وآخرون (٢٠٠٥) : مهارات في اللغة والتفكير ، دار المسيرة ، للطباعة والنشر ، عمان ، الاردن .
- ٠٢. عطية ، محسن علي (٢٠٠٨) : الاستراتيجيات الحديثة في التدريس الفعال ،ط١، دار الصفاء للنشر والتوزيع والطباعة ، عمان، الاردن.
- ٢١. العفون، نادية حسين يونس وفاطمة عبد الأمير الفتلاوي (٢٠١١): "مناهج وطرائق تدريس العلوم "، ط١، دار الكتاب والوثائق، بغداد.

- ٢٢. علي ، محمد السيد (٢٠١١): اتجاهات وتطبيقات حديثة في المناهج وطرق التدريس ، دار المسيرة للنشر والتوزيع ، عمان ،الاردن.
- 77. على ،شوق عريبي هلال (٢٠٢٣): اثر استراتيجية اكشف اوراقك (المواجهة) في تحصيل مادة قواعد اللغة العربية عند تلامذة الصف الخامس الابتدائي، مجلة العلوم الانسانية/كلية التربية للعلوم الانسانية ،المجلد ١٤/ العدد الرابع كانون الاول .
- ٢٤. الكبيسي، عبد الواحد حميد (٢٠١٤): طرق تدريس الرياضيات أساليبه (أمثلة ومناقشات)، ط٢، مكتبة المجتمع العربي للنشر والتوزيع و دار الاعصار العلمي، عمان ، الأردن.
- مرعي ، توفيق أحمد ومجهد محمود الحيلة (٢٠٠٩) : " المناهج التربوية الحديثة مفاهيمها وعناصرها وأسسها وعملياتها" ، ط٧ ، دار المسيرة للنشر والتوزيع والطباعة ، عمان الأردن
   ٢٦. المسعودي ، مجهد حميد مهدي (٢٠١٣): " تدريس المفاهيم والخرائط المفاهيمية في الجغرافيا" ، ط١، دار صفاء للنشر والتوزيع والطباعة ، عمان ، الأردن .
- ٢٧. الموسوي ، محمد حبيب (٢٠١١): المناهج الدراسية المفهوم . الابعاد . المعالجات ، المركز العلمي ، العراق ، بغداد .
- 74. مولي، احمد عبد الكريم (٢٠٢٣): اثر استراتيجية اسئلة التبادل الموجهة في اكتساب المفاهيم النحوية في مادة القراءة والادب الكردي عند طلاب الصف الخامس الاعدادي واتجاههم نحو المادة ، (رسالة ماجستير غير منشورة ): جامعة بغداد ، كلية التربية ابن رشد للعلوم الانسانية ، العراق.
- ٢٩. نعمة، أنطوان، وأنطوان صياح (٢٠٠٦): تعلمية اللغة العربية ، دار النهضة العربية ، بيروت .
- .٣٠. الهاشمي ،عبد الرحمن وطه الدليمي (٢٠٠٨): استراتيجيات حديثة في فن التدريس ، دار الشروق ، الأردن .
  - ٣١. وزارة التربية ،جمهورية العراق (٢٠١٢) : بغداد ، العراق .
  - ٣٢. قره مان، عبد الله، (٢٠١٩) وطن الشمس ، ج ١، دار شلير قامشلو.
- 33. Schunk  $\,^{\circ}$  D.H(2000) : learning theories : An educational perspectiv  $\,^{\circ}$  and) New jersy : prentice . Hall  $\,^{\circ}$  inc .
- 34. The Florida Center for Instructional Technology (2002): Teaching Strategies, Bureau of Educational Technology and Student Assessment Services The Honorable Charlie Crist, Commissioner of Education,

35. Good. Wind  $\iota$  William and harbert  $\iota$  K. lansmeier (1995): facilitating stndent learning an introduction to educational psychology New york Haper. And row puplishers.